



Політична, просвітна і господарська часопись.

Виходить від тижня в суботу.

Редагує: Д-р СТЕПАН БАРАН.

ПЕРЕДПЛАТА: в Австрії й Угорщині: річно 6 мар., піврічно 3 мар., чвертьрічно 1.50 мар. Подорожче число коштує у Львові 16 сот., на провінції 12 сот.  
За границею „Свобода“ коштує на цілий рік: в Німеччині 6 марок; в Росії 3 рублі; в Америці 2 долари.  
Адреса Редакції і Адміністрації: „СВОБОДА“, Львів, Ринок ч. 10, II. поверх.

Ч. 30.

Львів, субота, дня 22 липня 1916.

Рік XX.

## Так робити не треба.

Дволітня світова війна зробила великі перемини не тільки в тім, що пересунула на різних фронтах границі поодиноких держав, не лишень перемену в способі життя мільонів людей, покликаних під оруже і в многих областях господарської, суспільної і правної організації — не менші зміни зробила вона і в людських поглядах — в людській душі.

Наш український сільський народ, з окрема ся його частина, що живе в Австрії, визнавав ся з давна, на загал беручи, гарними прикметами душі. Стверджує се статистика (спів) кримінальних засудів за звичайні злочини чи провини, яка виказує, що серед наших людей кримінальних проступників було розмірно дуже небагато. Потверджує се і наша сміливість до Америки чи до Німеччини, де тамошні суди наших людей судили доволі рідко, відносно без порівняння рідше як членів інших народів хочби з нашої Австрії. У нас царювала засада, що „не чужого ми бажаєм, а свого його права“ і наш чоловік не посягаз ніколи на чужі права, не наносив кривди другому, рад був тільки, коли йому самому не роблено кривди.

В сих гарних прикметах зробила в дечім вилім теперішня війна, не кажемо у всіх, лиш у деяких одиниць. Непевність життя і майна, гроза великого загального нещастя, супроти котрого зникають почування одного чоловіка, спричинили се, що в деяких людей захитали ся границі в розрізнюванню між добрим а злим вчинком, між тим, що годить ся, а що ні, що вільно по закону, а що закон забороняє і карає. Лучали ся в часі ворожого наїзду, особливо в початках війни, посягання по чуже похищене добро, мовляв, що властитель не верне, а шкода, щоб людська праця опинилася в інших руках. Часто притоку до сего давали московські козаки і салдати, заохочуючи, а то і змушуючи наших людей до того, щоб брали людське добро. Се робили козаки і салдати не тільки в нас, але і в західній Галичині.

Се є однак тільки одна з болючих появ війни, а властиво московського наїзду, що загнала в руїну не одного чоловіка і знищила неодну родину.

Та не про се хочемо говорити. Великим лихом, бо лихом, що є ознакою упадку людської душі, є що инше. Є ним доносництво (дечуніяція), котре ту і там — на щасте серед наших селян чи селянок зовсім рідко —

зачало в останніх часах вкрадати ся в наших селах.

Війна віддала значну частину кримінального судівництва над цивільним населенням в руки військових судів. Всі діланя, що йдуть на шкоду оружної сили (§ 327 військового карного закону) — а понятє є ту дуже широке, — головна зрада, обиди маєстату, шпіонажа, забурення публичного спокою і деякі инші злочини і провини підпадають під осуд військових судів і в тім случаю, як їх довершать цивільні особи. В Галичині і Буковині існує від двох літ стан виїмковий з доразовими судами, де на случай одноголосного потвердження вини обжалованого існує тільки кара смерті без права внесення жалоби неважності або відклику до вищих інстанцій. Коли нема одноголосности, або коли доказу вини не можна перевести, сейчас, тоді справа в звичайним поступованню йде перед військовий полевий суд, в котрім по переведенню слідства і устної розправи військовий трибунал зложений з чотирех офіцерів і одного військового судді (авдитора) видає вирок. Ту вже звичайно на случай засуду западає кара в'язниці, а лиш дуже рідко кара смерті.

По повороті наших властей розпочали ся арештованя тих, котрі в часі московського наїзду стояли на услугах Москалів, грабуючи на шкоду нашої держави або нашої армії. Арештовано і тих, що допустили ся тяжких політичних злочинів, як обиди маєстату (обиди цесаря) чи забурення публичного спокою через обидливі або ворожі вискази. На винних упали тяжкі засуди. З того скористали різні чорні душі — передовім ті з „вибраного Богом народу“, що нераз самі вислугували ся Москалям — і до військових судів посилали ся різні доноси на зовсім невинних людей. Невинних арештовано, але вже в слідстві або на розправі показала ся їх невинність і їх увільнено.

Тої страшної язви,

виступили навіть самі власти, ня-тнюючи публично доносництво на невинних людей.

Наші люди від тої зарази доси загально були вільні. Але в останніх часах приключило ся кілька случаїв, що наші селяни зробили фалшивий донос на своїх особистих противників — таки своїх односільчан — з котрими мали особисті порахунки за грунт, худобу чи гроші.

Такі Юди-Іскаріоти, що невинних людей запроторюють в тюрму, заслугують на най-

більше на пятноване і погорду. Сі люди є гірші від звичайних розбійників, що нападають на свої жертви, бо перед розбоєм можна не раз оборонити ся, а перед чорним клеветником, що виступає скрито і не виявляє свого імени — ніколи! Сей позвий упадок всіх людських почувань оставмо вже иншим

— а на свого ближнього, а в додатку чоловіка тої самої віри і мови, наші люди не сміють і не повинні робити доносів.

Се важне особливо тепер в часі нової грози ворожого наїзду на наш край, коли місцями ту і там пересувають ся боеві лінії. Серед таких обставин донос на невинного чоловіка може спричинити навіть смерть такою, що Богу духа винен, а в кождім разі може спричинити вивезення до Талергофу.

Війна і так здєсактувала і знищила наші нарід більше як який небудь инший, не вільно нам отже самих себе дезактувати! Вирозумілості і сильної народної сполуки потреба нам тепер на кождім кроці!

## САЛАДАЙТЕ ЖЕРТВИ НА НАРОДНИЙ ФОНД!

Датки належить відсилати під адресою: Краєвий Союз Кредитовий у Львові, Ринок ч. 10, на вкладкову книжочку ч. 5000 з допискою „Народний Фонд“.

## Світова війна.

На російським фронті.

Щоби досягнути свою ціль — проломити австрійсько-німецький фронт розпочали Москалі в дни 4. червня 1916 р. свою велику офензиву (наступ), зібравши до сего кілька мільонову армію і багато артилерії та кавалерії. Про теперішнє російське військо подають німецькі газети такі цікаві подробиці:

Російське військо, з яким бємо ся нині, не є те саме, що перед роком. Та хоч воно скоро на борзі утворене з неперебраного людського матеріялу Росії, то все таки воно чисельно дуже підносить боеву російську силу. Число кавалерії не зросло, але все таки досягнуло сгій первісний стан, що багато значить супроти великих втрат в конях. Кожда дивізія прибільшена одним полком артилерії, зложенім з шістьох батарей, а кождий корпус трема тяжкими батареями, з котрих кожда має по шість гармат. Гармат і муніції доставили Америка і Японія. Стоїмо отже проти випочатого, доповненого і збільшеного війська.

До часу офензиви Брусілова був поділ сего війська на австро-угорський фронт і ось такий: Група військ Еверта і Куропаткіна, якої



квартира є в Пскові, мала 82 до 96 дивізій піхоти і 22 дивізій кавалерії. З того припадало на дванадцять армію генерала Герба-товського (квартира у Венді) 12 до 15 дивізій піхоти і 7 дивізій кавалерії, на п'яту армію Плеве в Режиці 18 до 21 дивізій піхоти і 7 дивізій кавалерії, на першу армію Литвинова в Дисні 5 дивізій піхоти і 4 і пів дивізії кавалерії, другу армію Смирнова в Докшичах 20 дивізій піхоти і 3 дивізії кавалерії, на десяту армію Радкевича в Миньску 13 до 17 дивізій піхоти і одна дивізія в резерві, на четверту армію Рогози в Крашині 8 дивізій піхоти і півтора дивізії кавалерії, на третю армію Леша в Слуцьку 6 до 10 дивізій піхоти і 3 дивізії кавалерії.

Група військ Іванова, головна квартира в Бердичеві, мала 41 дивізій піхоти і 14 дивізій кавалерії. З того припадало на восьму армію Брусілова в Рівні 13 дивізій піхоти і 6 дивізій кавалерії, на одинадцять армію Сахарова у Волочискх 9 дивізій піхоти і одна дивізія кавалерії, на сему армію Шербачева в Гусятині 9 дивізій піхоти та дві і пів дивізії кавалерії, на дев'яту армію Лешицького в Каменці Подільській 11 дивізій піхоти та 4 пів дивізії кавалерії. В резерві стояла шеста армія.

Уся сила трьох російських військових груп на східнім фронті виносила менше-більше 137 дивізій піхоти і 36 дивізій кавалерії; пішого війська було отже 2,740.000, кінноти 162.000; на цілім російським фронті від Припети на Волині по буковинські Карпати було отже около два мільйони російського війська. В цілі теперішньої офензиві скріплено полудневі групи о яких 14 дивізій піхоти, отже з приданою їй кавалерією і тренем о яких 1,175.000 людей, а верховну команду обняв в місце Іванова, який став генеральним інспектором артилерії та членом царської воєнної ради, генерал Брусілов. На місце Брусілова став вождем восьмої армії генерал Каледін, що почав наступ проти австро-угорських військ. Проти Пфляндера Бальтіна пішла армія Лешицького. Групи, що наступали на Буковину, вели генерал-лейтнант Льорентієв і генерал кавалерії граф Келер, якого ранено коло Пістиня підчас наступу на австро-угорські становища.

Се військо скріплено еще окремими відділами російських союзників. Службу летунів роблять французькі і англійські офіцери. Панцирні озброєні автомобілі, що служать до проломання фронту, спроваджені від бельгійської армії з західного фронту. Роботами прищанцях і будові доріг та мостів кермують французькі офіцери-інженіри. Вкінці Японці скріпили значно боеву силу Москалів, послаючи їм свої тяжкі гармати і около два-цять тисяч війська артилерії, з котрих деякі в битвах коло Кірлібаби на Буковині попали вже в наш полон.

Не диво, що коли Москалі наперли такою величезною силою на становища союзних армій, то на Волині, на Буковині і на Покутті в Галичині одержали деякі успіхи і наші війська перед перевагою мусіли там подати ся в зад і глядати нових оборонних становищ. Головна однак ціль проломання фронту Москалями таки ще не вдала ся і дорога до Львова на разі — а масмо надію що і на будуче — для них замкнена, хоч про похід на Львів хвалили ся вони заздалегідь у своїх звітах.

Теперішнє положенє на російським фронті таке: Москалі продовжують свою офензиву, але вже значно слабше як в початках. На Буковині здержано їх наміри передерти ся через Карпати до Семигороду. Тут навіть над горішною Молдавою наші війська відперли їх в зад та завдали їм значні втрати. Московський похід здержано також над горішним Черемошем в Жабю коло Чорногори. На полудневий схід від Коломиї на лінії Делятин-Микуличин-Татарів йдуть дальше завзяті бої. Ударемнено намір Москалів передістати ся через Ясінь (Керешмезе) на Угорщину, а так само здержано їх похід до калуських і долиньських гір. Коло Товмача, Бурканова над Стрипою і Козлова на схід від Бережан були завзяті битви, в котрих наші і німецькі війська, що стоять під командою німецького генерала Ботмера, устояли ся зовсім. На загал беручи, воєнне положенє в Галичині не насуває ніяких обав на найближшу будучність.

На Волині, куди Москалі вибрали собі найкоротшу дорогу до Львова, ішли в по-

сліднім тижни незвичайно завзяті бої — особливо в трьох точках. На півночі над долішним Стиром, де Москалі йдуть на місто Ковель, бо там сходять ся залізничні лінії з Берестя Литовського, Холма і Володимира Волинського; в тім відтинку Москалів всюди відперто, Ковель є дальше в наших руках, залізничне полудне задержане. По середині над річкою Стоходом на захід від місточка Торчина зводять ся дальше кроваві битви, доси ще не рішені. Туди старають дістати ся Москалі до Володимира Волинського, а відтак до Сокаля, зглядно до Холма і Берестя Литовського. Деякий успіх мали Москалі в полудневій частині волинського фронту, на північ зглядно північний схід від Бродів і Стоянова. Ту наші перед російською перевагою цофнули ся на полудне і заняли становища на полудневім березі річки Липи, що пливе недалеко галицької границі в околицях Берестечка. І ту нема мови про проломане фронту, найкоротша отже дорога до Львова через Броди і Стоянів є для Москалів замкнена. Начальним вождем наших і німецьких військ на Волині є німецький генерал Лінзінген.

На півночі від Припети Москалі дальше піднимали офензиву проти поодиноких відтинків армії німецької (є там і наші відділи) баварського князя Леопольда, передовсім в околиці Баранович. Ще сильніше били Москалі в німецький фронт генерала Гінденбурга на полудне від Риги. Всюди там однак відперто російську офензиву.

#### На італійським фронті.

Як і інші наші противники, так само і італійці продовжують дальше свою офензиву, але, як все доси, зовсім безуспішно. Раз враз повторюють вони приступи на різні важніші точки фронту, приготувавши вперед приступи піхоти сильним гарматним ostrілюванєм наших становищ. Занятий тепер нашими військами фронт остає дальше незрушений.

#### На Балкані.

В полудневій Албанії над долішним бігом ріки Воюси в околицях Вальони йдуть дальше звичайні сутички патруль, а хвилями стрілянина артилерії. В Македонії не було рівнож ніяких важніших подій. Під Дарданелями спокій.

#### На заході.

Вже від около місяця триваюча англійсько-французька офензива в північно-східній Франції, головно над рікою Сомою — і тепер не може похвалити ся ніякими більшими успіхами. Вороги Німеччини, хоч зібрали в тім відтинку фронту великанські маси війська, між якими були на пів дикі африканські і азійські жовніри, та дуже численну тяжку артилерію, то мимо великих жертв — втрати самих Англіїців виносять в убитих і ранених більше як сто тисячів — не вдало ся там доси ні Англіїцям ні Французам проломити або навіть вгнути властивих німецьких становищ. Над Мозою коло Вердену Французи ударяють дальше в поодинокі форти здобуті Німцями, та як доси — все безуспішно. На загал беручи, положенє на сїм фронті є для Німців зовсім корисне.

#### На воєнних фронтах

себто на Кавказі і в Мезопотамії не було в посліднім тижни важніших подій.

Низше подаємо звіт австро-угорського і німецького генерального штабу за час від 12. до 18. липня включно.

### Звіти австро-угорського генерального штабу.

#### Війна з Росією.

(12/7). Положенє вчера також не змінило ся.

На горі Горгань на полудневий схід коло Микуличина наші війська відперли сїм російських наступів.

Також над долішним Стоходом знов кілька ворожих наступів не вдало ся. Союзні сили над Стоходом полонили в останніх двох днях 2.000 жовнірів і здобули 12 маш. крісів.

Під Обертином австро-угорський летун струнув російський літак Фармана.

(13/7). На Буковині і на полудне від Дністра положенє не змінило ся і не стало ся нічого важного.

На захід і на північний захід від Бучача неприятель знова впровадив до наступу значні сили проти військ графа Ботмера. Часть його відділів, які йшли до приступу, вже зломано перед нашими перешкодами, а другий части повело ся вдертись до вузкого відтинка наших становищ, але там виконаний сейчас протинаступ німецьких і австро-угорських резерв назад випер Москалів так, що всі наступи неприятеля зовсім розбили ся. Полонено багато Москалів.

Над Стоходом наші війська по обох сторонах залізниці, яка веде зі Сарнів до Ковля, відперли наступ.

Поза тим нічого нового.

Звіт генерального московського штабу з 11. липня здобув ся на твердженє, що сили ген. Брусілова від початку московської офензиви полонили 266.000 бранців. Хоч мала вірогідність московських звітів від давна є достаточна вже знана, однак ще раз зазначемо, що число бранців, подане Москалями, доходить близько до загальної сили тих військ нашого північно-східного фронту, які в минулих 5 тижнях аводили поважні боротьби.

(14/7). На Буковині наші війська, сповнивши приказану собі задачу, знов стоять на давних становищах на горбах на захід від горішної Молдави.

Вчера Москалі на захід і північний захід від Бучача далі вели свої наступи. По полудни відперто два широко закроєні наступи. Під вечір в третім приступі вдало ся ворогови передертись на захід від Бучача. В завзятих нічних боях німецькі і ц. к. війська назад зовсім Москалів виперли.

На північ від залізниці Сарни-Ковель московські відділи загніздили ся на лівім березі Стохода. Пізнім, вечером наші війська напали їх і прогнали, причім попалося у наші руки 160 бранців і 2 машини кріси.

Поза сим серед зовсім незміненого положення нічого нового.

(15/7). На полудневий захід від Молдави розбито відділи, які запустились до наших становищ.

Під Яблоницею на полудневий схід від Жаб'ого в успішних виправах ми піймали 200 бранців.

Під Делятином зросла боева діяльність. Передні відділи ворога, котрі вдерли ся були до міста, відкинено на полудневий край міста. Наступ, який Москалі пробували виконати на полудневий захід від Делятина, зломано нашим огнем.

Поза тим на північнім сході нічого нового.

(16/7). На Буковині неприятель вчера знова настав на наші становища на горбі Капуль і коло Лучини. В рукопашнім бою відперто його. Число бранців, полонених коло Яблониці, збільшило ся на 3 офіцирів і 316 жовнірів.

В області Ново-Почаєва нічний наступ на наші передні сторожі був безуспішний.

На полудневий захід від Луцка знова ведуть ся більш боротьби.

На захід від Торчина наші війська відперли московський наступ, підпринятий після нагального артилерійського приготування.

(17/7). На Буковині нові наступи Москалів на наші становища на полудне і на полудневий захід від Молдави так як в попередних днях остали ся без успіху. Неприятель потерпів великі втрати. В лісистій області на північ від Прислопа вивідні відділи і команди вислані обома сторонами зустріли ся в сутичках.

Коло Жаб'ого і Татарова відперто московські наступи.

На північний захід від Бурканова наші передні сторожі ударемнили неприятельську пробу посунути ся до наших становищ.

На полудневий захід від Луцка Москалі переважуючими силами пішли наступом. Часть фронту коло Шилина устигла до області на-



схід від Горохова. Під охороною протинаступу німецьких батальйонів від сторони західного крила союзні війська, які боронилися на полудне від Луцка, без перешкоди з боку неприятеля уступили опісля за долішню Липу. На захід від Торчина відперто нічний наступ Москалів.

(18/7). На Буковині і в області на північ від Прислопа вчорашній день пройшов без ніяких гідних уваги подій.

Коло Жаб'яго і Татарова Москалі виперли в зад наші висунені наперед становища. Наступи на наші головні становища осталися без успіху, причім неприятель потерпів великі втрати.

Також на північ від Радивилова і на полудневий захід від Луцка відперто неприятельські наступи.

### Війна з Італією.

(12/7). На полудне від долини Сугана війська наші вчора перед полуднем відперли сильний італійський наступ на Монте Раста. Ворожу піхоту, котра стояла в недалеких віддаленнях, присилувано нашим фланковим огнем у вечірніх годинах податись взад, причім вона втратила звиш 2.000 людей.

На всіх інших фронтах боева діяльність осталася в звичайних границях.

Один наш летун кинув бомби на морський арсенал в Спеції і вернувся без шкоди.

(13/7). На фронті між Брентою і Адиджою боева діяльність вчора знов була значніша. На Пасубіо відперто нічний наступ Італійців. В долині Позіна серед постійно сильного неприятельського артилерійського огня відбули ся кілька разів сутички численних стейж. В сих сутичках ми полонили 1 офіцера і 103 жовнірів. Після дуже сильного артилерійського приготування вчора по полудни значні неприятельські сили ще раз заатакували наші становища в області Монте Расіна і Монте Інтерротто. Як в попередніх днях, так і сим разом, всі наступи осталися без успіху, при чім Італійці потерпіли як найтяжчі втрати. Також дальше на північ всякі зусилля неприятеля вдерти ся до наших становищ були зовсім безуспішні.

(14/7). Значна боева діяльність на фронті Брента-Адижа далі триває. Після гарматного огня великі італійські сили пішли кількатораз до наступу на кілька наших оборонних відтинків між Чіма Дієчі і Монте Раста. Особливо завзята була боротьба на північний схід від Монте Раста, де ворог припустив 10 протинаступів. Наші війська знов відперли всі наступи, при чім ворог потерпів як найтяжчі втрати, тай вдержали в руках усі свої становища. Наші лінії на північ долини Позіна стояли в нагальнім огні артилерії. На Пасубіо відперто нічний наступ ворога.

(15/7). Також на фронті між Брентою і Адиджею минув ся вчорашній день значно спокійніше. На загал обмежувалась боева діяльність на артилерійський огонь. Відокремлені наступи ворога на наші становища на північ від долини Посіна і більший наступ на провал Барчельо відперто.

(16/7). На наші становища в області провалу Берчеля спрямований був безупинний тяжкий артилерійський огонь.

Неприятельські летуни обкинули безуспішно бомбами Фольгаріє.

В області Тофана кількаторазні італійські наступи зломано.

(17/7). Неприятельський артилерійський огонь проти наших становищ на Берчеля триває дальше. Тепер в сумежнім відтинку аж до долини Астах значні артилерійські бої.

На фронті в Дольомітах наші становища на північ від долини Пеллетріно і в області Мермолятта, на фронті Каринтії відтинки Зеебах і Райблях були в сильнім огні. Італійські відділи, які рушили вперед в долині Зеебах, відперто.

(18/7). В області гори Ортлер відперто неприятельський наступ на височину Турвізер. Місто Ріва, наш фронт між провалом Берчеля і долиною Астах та поодинокі відтинки в Дольомітах були в значнім артилерійським огні.

На фронті в Каринтії тривають дальше артилерійські бої у відтинку Фелля і Райблер. Також Мальборгет було вночі острілюване

італійською артилерією. У Фраттенсрабен (на північний захід від Понтеби) вечером було чути боеві відгуки. З нашої сторони не боролися там ніякі війська.

На фронті над Сочею неприятельська артилерія розвивала значнішу діяльність особливо проти примістка в Гориції.

### Війна на Балкані.

(12/7). Над долішною Воюсою артилерійські бої

(13/7). Положення не змінило ся.

(14/7). Не зайшло нічого важного.

(15/7). Без зміни.

(16/7). Над долішною Воюсою артилерійські бої і сутички.

(17/7). Не стало ся нічого нового.

(18/7). Нічого нового.

### Події на морі.

(12/7). Дня 11. с. м. рано три італійські контрторпедовці острілювали місто Паренцо через короткий час з дуже великої віддалі. Ушкодили вони два приватні доми і вежу соймової палати. Впрочім не було шкоди. Нікого не зранено. Наші оборонні батареї стріляли цільно, після чого контрторпедовці зараз відплили.

Кілька наших гідропланів кинуло бомби на Равенну і на батареї Корзіні та мимо дуже нагального оборонного огня вернули без ушкодження.

(14/7). Одно з наших підводних суден дня 10 с. м. попол. затопило в заливі Осранто італійський протиторпедовець типу Індоміто. Вночі 14 с. м. відділ гідропланів дуже успішно кинув бомби на військові предмети і заведення на двірці в Падуї. Наші літаки, сильно острілювані оборонними батареями, вернулись без шкоди.

(17/7). Ескадра гідропланів вночі з 16. на 17. дуже успішно обкинула 90 тяжкими і легкими бомбами дворець і військові предмети в Тревісо. Один літак не вернув.

### Звіти німецького генерального штабу

#### На оході.

(12/7). Розбито проби слабших рос. сил перейти через Двину коло Фрідріхштадту і наступи на полудне від озера Нароче.

Над Стоходом положене на загал незмінене. Російські відділи, які всадовили ся коло Янівки на лівім березі, знищено до послідного жовніра.

(13/7). В області армії ген. Ботмера окрилюючим протинаступом німецьких військ коло Олеші і на північ від сеї місцевости (на північний захід від Бучача) відперто Москалів, які там вдерли ся. При тім полонено більше як 400 Москалів.

(14/7). Група Лінзінгена: На лінії над Стоходом протинаступ коло Заріча (на північ від залізничі Ковель-Сарни) відпер Москалів, які переправлялися в тім відтинку на сей беріг. Полонено 160 людей і добуто 2 машинові кріси.

Наші ескадри літаків поновили з успіхом свої атаки на схід від Стохода.

В області армії ген. гр. Ботмера неприятель вчора знов вдер ся до передньої лінії і знова відперто його протинаступом, причім потерпів він значні втрати.

(15/7). Група Гінденбурга: Московські відділи, які коли Ленневаден (на північний захід від Фрідріхштадту) старали ся перейти Двину, відперто.

На залізничім двірці на лінії Сморгонь Молодечно, на яких відбуває ся значний рух, кинено багато бомб.

Група князя Баварського Леопольда: В околиці Скробової добуто назад в частині части становищ першої оборонної лінії, які неприятель мав ще в своїх руках від часу першого розгону ранком в дни 3 липня, а при тім полонено 11 офіцерів і більше, як 1500 жовнірів.

Група Лінзінгена: Положення не змінило ся. Наші ескадри літаків влучили бомбами

успішно в транспорт військ на двірці в Ковернях (на північний схід від Луцка).

Армія Ботмера: Не стало ся нічого важного.

(16/7). Група Гінденбурга: Не стало ся нічого особливого.

Група князя Баварського Леопольда: Московські протинаступи на відзискані нами лінії в околиці Скробової остали ся без успіху. Ми полонили 6 офіцерів і 114 жовнірів.

Група Лінзінгена: На полудневий захід від Луцка німецькі війська виконують протинаступ проти московських сил, які рушили до приступу.

В області армії Ботмера положене не змінило ся.

(17/7). Група Гінденбурга: Скріплений огонь був вступом до московських підприємств на захід і на полудне від Риги і на фронті Двини. Коло Катеріненоф, на полудне від Риги, значніші ворожі відділи пішли до наступу. Вивязала ся там значна боротьба.

Група князя Баварського Леопольда: Нічого важного.

Група Лінзінгена: На полудневий захід від Луцка німецьким протинаступом здержано ворожий наступ. Потім задля скорочення оборонних ліній війська не переслідують ворогом уступили за Липу. В інших місцях відперто цілковито Москалів.

Група Ботмера: Положення незмінене.

(18/7). Група військ Гінденбурга: Москалі ведуть дальше свої сильні наступи на полудне і на полудневий схід від Риги, які однак кроваво розбивають ся перед нашими становищами, а там, де доходять до наших ровів, відпираєть ся їх протинаступами.

Група військ кня. Леопольда Баварського: Не було нічого особливого.

Група військ Лінзінгена: Положення на загал не змінило ся. Московські наступи на захід і на полудневий захід від Луцка зовсім відперто.

Армія Ботмера: Крім малих сутичок перед становищами не було нічого нового.

#### На полудневім сході.

(12/7). Нічого замінного.

(13/7). Нічого нового.

(14/7). Не стало ся нічого важного.

(15/7). Неприятельський відділ, який напав на висунену передню сторожу на полудневий захід від Гевгелі відперто. Огнем спрямованим на Гвелеменлі на північний схід від озера Дойран убито 7 грецьких мешканців, в тім четверо дітей.

(16/7). Нічого нового.

(17/7). Нічого нового.

(18/7). Нічого нового.

#### На заході.

(12/7). Бої по обох сторонах дороги Бамп-Альбар, у Контальмензон і в лісі Мамац і нові змагання під ліском Трон і на полудне відти ведуть ся з зажертим завзятем дальше. На полудне від Соми потерпіли Французи зі своїм широко закроеним наступом на фронт Бельоа Соакур діймаюче поражене. Наступ зовсім розбив ся в наших огні; так само відійшли слабші сили, вислані проти Малізонет-Барльо назад серед страшних втрат.

На інших місцях фронту в Шампанії відбито частинні французські наступи.

На лівім березі Мози відбували ся тільки слабші бої. На правім березі підсунули ми свої сили ближе фортив Суовіль і Льофе і полонили 29 офіцерів і 2106 жовнірів. Сильні протинаступи зовсім відперто, з літаки зроблено нездібними до боротьби, один бальон зістрілено.

(13/7). На північ від ріки Соми повело ся Англійцям усадовити ся в Контальмайзон. Артилерійський огонь триває дальше з великою нагальністю.

На полудне від Соми і вчора не мали Французи успіху у своїх атаках, які кількатораз виконали по обох сторонах Барле та коло Естре і на захід від сеї місцевости. Переважно вже в наших успішнім огні, що замикав доступ, мусили вони вертати, потерпівши як найтяжчі кроваві втрати.



На схід від Мози артилерійська боротьба була ще значна. Добуто укріплені становища піхоти. Число бранців збільшає ся о 17 офіцерів, 243 жовнів і виносить 56 офіцерів і 2349 жовнів.

Коло Фрілінген над каналом Ля Бассе, на горі Ля Філь Морт, на схід від Бідонвіль і під Гірцбах повели ся підприємця німецьких стеж.

На північ від Соассон приневолено французський літак злетіти в наших лініях.

(14/7). По обох сторонах ріки Соми розгоріла ся нагальна боротьба. Англіїці нині рано рушили до приступу у відтинку ліса Манец Л'онгеваль і поновили свої зусилля коло ліса Трон, де вже вчора вечером швидкий наступ наших резерв дав ся їм діюючо в знаки. Після кровавого відпертя перших зусиль ведуть ся нові боротьби.

Французи вчерашніми своїми даремними настанами в околиці Барле і на захід Естре після численних своїх невдач знова завели ся. Ні вони самі, ні їх чорні приятелі не встигли добути ні пяди землі.

На схід від Мози зусилля Французів відібрати утрачений терен були безуспішні. В околиці фронту Севіль задержано її нашим огнем, а коло фронту Л'офе зовсім їх відперто.

Числені неприятельські стежі або сильніші відділи відперто на прочім фронті. Німецькі стежі коло Кульш, Больн і на захід від Маркірх полонили неприятельських жовнів.

(15/7). Англіїські наступи на північ від ріки Соми ведені даліше після першого їх відпертя, довели до важних боїв. Між Поцієр і Л'онгеваль повело ся неприятели згромадженнями там силами мимо найбільших втрат вдерти ся до наших ліній і поки що зискати на терені та усадовити ся в ліску Трон. Ми відперли удар, боротьба веде ся даліше. На полудне від Соми не було діяльності піхоти.

З прочого фронту крім безуспішних підприємств менших англійських відділів на полудневий схід від Армантієр в околиці Ангр і Ньюіль і на північний схід від Арра нема до оголошення важніших подій.

(16/7). По обох сторонах ріки Соми сильна діяльність артилерії. Протягом пополудня чотири сильні англійські наступи у відтинку Овілер Базентен де Пті так само основно зломано перед нашими лініями, як перед полуднем наступ підприємств на схід від Базентен.

На полудне від Соми ввечері вивязала ся значна сутичка коло Біаш і на полудне від сеї місцевості; часть сего села знова є обсаджена нами. Полонено більше як 100 жовнів.

Французські наступи коло Берле та в околиці Естре і даліше на захід відперто, сі послідні в огні, який замикав доступ. Неприятель потерпів великі втрати.

На схід від Мози Французи пополудни впровадили в бій значні сили проти гори Зимна Земля і проти Флері. Не отягнули вони успіху. В повторенім під вечір наступі вдерли ся Французи на полудневий захід від форту Тюмон до малих частин нашої передньої лінії, за які веде ся ще боротьба.

На прочім фронті відперто неприятельські стежі, а на північ від Кільше Кренель також наступ більших відділів.

На північ від Шіль німецька стежа полонила 24 Французів і добула один машиновий кріс.

На захід від Л'оо піхота струтила неприятельський літак. Він упав на наші другі перегороди. Другий літак, ушкоджений нашим оборонним огнем, попав в наші руки коло Носль.

(17/7). Між морем і рікою Анкром Англіїці підняли в кількох місцях свій огонь до найбільшої нагальності.

В області Соми діяльність артилерії по обох сторонах осталась дуже значна. Вивязали ся частинні ворожі наступи, в котрих Англіїці даліше вдерли ся до Овіль і котрі на полудне від Бояш довели до значних боїв. Однак поза сим наступи сі вже в наших замираючій огні улягли, або наслідком того огня не розвинули ся вповні. Число полонених у боротьбі за Біаш збільшилось на 6 офіцерів і 366 жовнів.

Розпочаті 15. с. м. більші наступи Французів на схід від Мози тягли ся до нинішнього

ранка. В сих кровавих змаганнях ворог не відніс успіхів, а навпаки — в кількох місцях втратив у терені.

На решті фронту нічого важного.

Напад Французів в звязи з розсадженням терену міною на схід Ульш відперто.

На горбі Добр розсадили ми терен з добрим успіхом.

Німецька патруля коло Л'онфікур (Льотарингія) піймала кількох Французів.

Дня 15. с. м., крім названих вчора, ще два ворожі літаки стались незлібними до бою, один у воздушній боротьбі за ворожими лініями на полудне від Соми, другий зістрілено з землі коло Дреленкур на нашім фронті.

(18/7). На північній часті фронту в богах місцях відперто неприятельські стежі перед нашими дротяними перегородами.

Одна з наших стеж полонила в англійській рові на схід від Вермель одного офіцера, 4 підфіцерів і 11 жовнів.

По обох сторонах ріки Соми наші неприятели день той ужили на огневе приготування. Сильні наступи які ввечері і вночі спрямовано на Посієр і становища на схід від тої місцевості, даліше на Біаш-Мезонст-Барльо і на Сейкур всюди ми ударемнили, при чім неприятели поніс тяжкі втрати.

В області ріки Мози хвилями значний огонь і менші боротьби ручними гранатами.

## Зі світа.

### Підводне полученє Німеччини з Америкою.

Найважнішою подією минувшого тижня є се, що німецький підводний корабель „Deutschland“ (Німеччина) мимо блокади (замкнення) німецьких морських берегів військовими англійськими кораблями і великої контролі зі сторони англійських кораблів на морі переплив через Атлантийський океан і дня 10 липня с. р. дістав ся до пристани в Балтіморі в Сполучених Державах північної Америки, привозячи різні дорогі фарби, яких був брак в Америці, а які вироблювано тільки в Німеччині. Як звісно, держави почвирного порозуміння — в першій мірі Англія, що доси була паном на світових морях — проголосили осередним державам не тільки війну оружну, але також і війну господарську, стараючи ся в сей спосіб виголодити Німеччину і Австро Угорщину, відтявши їх від світових ринків, передовсім в Америці, звідки обі осередні держави спроваджували багато сировини до фабрик і средств поживи. Щоби перевести ліпше повне господарське відокремлене осередних держав, Англіїці виконували строгу контролю над товарами, що йшли до невртральних держав, головню до сусідних з Німеччиною держав Голандії і Данії, щоби случайно через Голандію або Данію часть товарів не дістала ся до Німеччини або Австро Угорщини. План Англії виголодити осередні держави не вдав ся, бо осередні держави обмежились і управильнивши відповідно споживане средств поживи, перевели у себе таку господарську організацію, що можливість голоду відпала зовсім.

Та німецький дух не спочивав. Німецькі інженіри збудували більші підводні кораблі, котрі по під воду можуть дістати ся до Америки і в сей спосіб оминати англійську блокаду та удержувати правильні зносини Німеччини з Америкою. Доси були тільки малі військові підводні лодки, котрі, доглянувши на морі ворожий корабель, підізлили по під воду близько сего корабля і стріляли до него торпедою себто дуже сильною вибуховою кулею, котра пукаючи пробива корабель і в сей спосіб його затоплювала. Сі підводні військові лодки зробили Німцям в часі теперішньої війни величезні прислуги, посилаючи на морське дно сотки ворожих кораблів. З часом стали Німці продумувати над будовою більших торговельних підводних кораблів, що служили би не цілям військовим, але торговлі в часі війни. Се їм оповні вдало ся. Є ним підводне торговельне судно „Німеччина“ довге на 315 стіп, а в найширшім місці широче на 30 стіп. Це судно в половині червня виїхало з пристані в Бремї, через 10 днів стояло коло Гельголанду, острова на Північній морі, 23 червня виїхало в дальшу подорож і перебувши 4100 миль дороги, при-

було 10 с. м. до пристані Балтіморі в північній Америці. Його залога складаєть з 30 моряків. Підводне торговельне судно привезло до Америки дорогі фарби і літнічі прибори, а в заміну візьме на поклад нікель та сирі гуму. Тим самим торговельні зносини між Німеччиною і Америкою, які ізза англійської блокади були перервані, знов навіязують ся. Англіїська блокада виявила тим самим свою слабосильність, та виказала, що існує радше на папері, чим в дійсности. Підводне судно „Німеччина“ промстило в часі теперішньої світової війни перше дороге німецькій торговлі за море. Після донесень німецьких газет незадовго розпичне ся між Німеччиною і Америкою правильний рух підводних торговельних кораблів, бо Німці вибудовували таких кораблів вже кілька та будують даліше нові. Кілька підводних кораблів є вже в дорозі до Америки.

Приїзд німецького підводного корабля наробив великого шуму в ворожих державах — найбільше, розумієть ся, в Англії і вони зажадали від правительства Сполучених Держав, щоби німецькі підводні торговельні кораблі узнано за кораблі військові, яким не вільно задержувати ся в пристанях невртральних держав тільки 24 годин і які серед даних обставин невртральна держава може зовсім не випустити зі своєї пристані аж до кінця війни. Та американське правительство рішило інакше і згаданий висше німецький підводний корабель узнано за корабель торговельний, котрий свободно може приїждити до американських пристаней, задержувати ся там довше, привозити товари до Америки і американські товари брати до Німеччини. Сполучуєть між Німеччиною і Америкою привернено, що треба назвати великим німецьким успіхом.

### Румунія.

Найважнішою справою, яка нині побіч військового положення впливає на становище Румунії, є питанє муніції. Румунське правительство займаєть ся ним від початку війни, та доси його не розв'язало. Румунська армія ще перед війною була неповна та не мала, тяжкої артилерії, а досвід сеї війни виявив, що новочасний спосіб ведення війни вимагає багато більше засобів муніції, як доси. Румунське правительство замовило тому протягом війни великі скількості муніції, крісів і гармат у Франції, Америці і Англії, а до того й матеріали до фабрикації оружя, щоби збільшити виріб військового матеріалу в краю. Всі ті доставки мали бути привезені через Росію до Румунії дорогою на Архангельськ і Владивосток, та доси їх ще не доведено. Приготовлені до перевозу склади матеріалу що були замовлені у Франції, зужила Франція. Причину в проволочі згаданої доставки добувають в політичних причинах: держави почвирного порозуміння послугують ся потребою муніції в Румунії як способом напору на Румунію. Підчас зими не можна було готових муніційних транспортів відставити з Марсильї і інших французьких пристаней, бо пристани в Архангельську і Владивостокі були замерзлі. Опісля ж Росія відказувала ся їх перевезти тому, що Румунія заключила господарський договір з осередними державами. З кінцем мая прийшло знова до зближення між державами почвирного порозуміння і Румунією. Часть муніції супроти сего доставлено до Росії, а відси мала вона бути даліше відіслана на місце свого призначення. Та стоїть вона в Росії доси тому, мовляв, що управа російської армії поки що не розпоряджає достаточною скількістю залізничних поїздів, а на ділі, здаєть ся, знова з політичних причин. Маєть ся вражінє, що держави почвирного порозуміння (Англія, Франція, Росія і Італія) перед виданем транспорту хочуть дістати від Румунії ще даліше ідучі приречення. Рішене в тій мірі зависиме від воєнних подій. Колиби вже почато доставу муніції до Румунії, то се знак, що прийшло до дальшого порозуміння між Румунією і державами почвирного порозуміння, що було би великим перекиненєм Румунії в їх сторону, передовсім в сторону Росії. Поки що се ще не стало ся і Румунія задержує даліше невртральність, хоч — як доносять газети — скріпляє дуже значно свої військові залоги здовж буковинської і бєсарабської границі.



Іван Франко.

## Історія кожуха.

Був собі кожух. Простий баранячий кожух, навіть не надто новий; правда, не латаний, та вже порядно проходжений, просяклий запахом людського поту, з поблеклими від давня прикрасами, що колись надавали йому характер типового покутського кожуха. Словом тепер то був кожух звичайний, буденний, невидний, не цікавий для етнографа-аматора і на око без найменшого права до гордості.

А про те він був дуже гордий і в бесідах із самим собою, які вів звичайно в нічних темряві, висячи на жердці над постілью господаря, чванився та виносився незвичайно.

„Шо ж то, — міркував він, — котрий кожух, котре футро, котрий опарат церковний має більше право до гордості й поваги від мене? Правда, лисам, покритим гранатовим сукном, більше панькають та шапкують, перед опаратом церковним більше припадають, та що того значить! Усе про людське око! Бо, кажучи правду, які-ж їх заслуги? Хиба тільки, що одно від одного більше конітують. Чи можуть же вони зрівняти ся зо мною, простим, бідним кожухом, що своїм натуральним теплом ogrіваю всю родину? Так! Так! сміливо можу сказати, що без мене одного ніхто, але то ніхто з родини мого господаря не міг би підчас зими вийти з хати. Бо я єдиний кожух, єдина тепла одежа. І нехай мені вельможні лиси і вовчі шуби покажуть одну одежу, що так вірно не втомимо й безкорисно служить своєму господареві, як я!

Тільки що перші кури запіють, уже встає господар, тягне мене з жердки та йде до стайні досипати худобі січки з віском. Верне зі стайні і стане до праці, різати січку для коний, — уже господиня накидає мене на плечі та йде до стайні коровини видіти. Верне від корови, знов господар одіває мене на себе та йде на подвір'я дров нарубати. Нарубає дров, напоїть коні коло криниці, коровину, воду принесе і вертає в хату, але мені нема супочинку. Вже мене одіває донька, дівчина, що йде на цілий день прости до багатого сусіда, за ложку страви та за сердечне спасибі. Тільки що туди приїде, служниця того багача несе мене знов домі, бо мушу повнити нову службу. Синочок господаря семилітній хлопчина, зівши кусник хліба з чосником і мисчинку теплої затирки, мусить іти до школи. То-ж б'є мене також на свої дрібні плечі, хоть майже по кістці йому сягаю і долішнім кінцем тягну ся по снігу, і йде до школи. Тай тут я не можу довго забавити. Ще в снігах знімає мене з хлопчини парубок — слуга другого сусіда багача, що потребує мого господаря, аби йшов молотити або гнїти зі стайні викидати. А в полудне, коли діти виходять зі школи, знов той самий парубок несе мене до школи, щоб я хоронив від морозу хлопчину, як вертає домі. А з доми несе мене знов до господаря, а вечір знов мандрую по доньку. І так цілісінький день переходжу, як ткацький човник з кута в кут, із плечей на плечі, із праці до праці, завше до услуг готовий, завше пожаданий, тужно очікуваний і з дякою приймає. Справді — так жити, то значить не дурно жити! То значить сповняти своє призначення, служити ретельно, бути пожиточним! Так живучи, можна чути ся вдоволенням зі сповнення своїх обов'язків, можна чути ся гордим“.

Оттак міркував собі сердечний кожух. Одно тільки його смутило, що надто швидко зуживав ся.

Чую, що не довго вже мені жити. Незабаром шви потріскають, волос вилізе, ба навіть шкіра де-не-де вже починає тріскати. І що ж тоді зробить мій бідний господар? Знаю, що вже від давня найгорячіше його бажання стягнути ся на новий кожух, та як же далеко до здійснення того бажання! Від коли пан дідич ліси повирубав, нема зарібку з кіними в зимову пору. Овечь не держить, а що руками в зимі заробить, то ледви стає на яку таку обув і на податок. Відкиж тут до кожуха? А без кожуха в зимі як без духа! Ой, тяжка хлопська доле!

### II.

Одного дня зайшла маленька зміна в розкладі кожухових услуг.

Ранок минув як звичайно.

Кожух відвів хлопчину до школи, коли се прибігає його господар, батько хлопчини, в легкій полотнянці. Вбіг до школи, учителя не було — і хухаючи в пальці, сказав швидко хлопцеві:

— Юрню, дай но мені кожух! Пан дідич прислав по мене, каже мені їхати з його фірами в ліс.

— Ой, а як же я вердну зі школи без кожуха? —повідає хлопець, скробоючи ся в голову.

— Візьми, синку, ноги на плечі тай біжи хутко, то загіреш ся, нічого тобі не буде — сказав батько, одягаючи кожух. — А може Бог дасть, що в дворі знайду ліпшу роботу, то на другий кожух стягнемо ся, — додав, аби потішити затурбованого хлопчину.

Того дня вже кожух цілий день не злавив з плечей господаря. Коли вечір оба вернули домі, кожух у трьох місцях потріскав на рукавах, і господар воркотів невдоволений, бо оком за роботу мало заплатив і навіть на другий день не казав пригодити.

Та найгіршу біду застали дома: Юрцьо лежав хорий. Горячка зїдала хлопчину, спеклими устами стогнав без тям і тільки одно повторяв: „У боці мене коле, ой коле!“

Від того дня змінилася кожухова доля. Хлопець не ходив до школи. Що там радили, як хухали і шептали і плакали родичі, не змію того сказати. Досить того, що перележавши зо дві неділі, Юрцьо подужав. А вже тверда хлопська натура! Шезла горячка, перестав кашель, не стало колотби в боці, тільки лишило ся ослаблене. Рвав ся хлопець до школи, та мати, бачучи його безсилність, не хотіла його пустити.

Коли се одного разу, власне як ціла родина сиділа коло миски затирки, а кожух висів на жердці, двері отворили ся і ввійшла в хату пресвііта власть громадська: десятник і присяжний.

Слава Ісус! — сказали входячи.

— На віки Богу слава! — відповів господар встаючи ві стола.

— Час до обіду — сказала господиня.

— З Богом святим, най Бог благословить відповіла власть громадська.

Хвилю панувала мовчанка в хаті.

— Просимо сидати — сказав господар. Власть сіла на лаву.

— Що-ж вас, панове, до нас приводить? — питає господар.

— Та то ми, куме йване, не самі від себе — сказав скробоючи ся в голову присяжний. — То пан начальник нас прислав.

— Ой, а що ж там нового? — Йойкнув господар. А вже шельварок у відробив.

— Та то не про шельварок — сказав десятник. А от, хлопця до школи не посилаєте. Пан учитель на кару його подав. Маєте римського заплатити.

— Римського? А Боже! — скрикнув Іван, — Таже хлопець був хорий!

— А хто-ж то знав? Чому-сте про те вчителю не донесли?

— Боже милій! Чи-ж то чоловікові то-то в голові? — сказав Іван.

— Га, а ми також тому невинні. Нам наказано стягнути з вас кару, римського.

— Хоть мене на муки тут беріть, хоть мені шинами підшви печіть, коли на моїм цілім обійсті римський готівкою знайде ся!

— Нам нічого до того, кумцю любий — сказали присяжний і десятник. — Ми, куме, громадські слуги: що нам накажуть, мусимо робити. Нема гроший, нам наказано брати що можемо. Ось! кожух.

— Куме, той кожух, то наш єдиний маєток! — крикнув господар як опарений. — Без нього ніхто з нас не має в чім виглянути з хати на мороз.

Та даремні були благання. Вже кожух був у руках десятника, а сей оглянувши його, сказав киваючи головою:

— Ну, два, три римські він іще завше варт!

— Не бійте ся, куме — сказав присяжний. — Кожух ваш не пропаде. Занесемо його до Юдки. Сьогодні принесете римського — сьогодні вам той кожух вернемо.

— Але-ж куме, бійте ся Бога! — сказав Іван. — Відки-ж вам візьму римського? Адже-ж без кожуха в зимі я заробити не можу:

— Що нам до того? Візьміть, де хочете! Ми маємо острій наказ.

— Таже кожух мокрий — сказала госпо-

диня ламаючи руки. — Коби бодай жид його осушив, поки де кине в коморі.

Та власть уже не слухала сих слів. Десятник узяв кожух під паху і не поздоровивши нікого, вийшов із хати. Вийшов за ним і присяжний. Ті, що лишили ся в хаті після того, як винесено кожух, дізнали такого чуття, як коли би винесено трупа когось найдорощого з родини. Хвилю сиділи як остовпілі і тільки опісля мов на команду обі жінки заридали в голос, хлопець отер сльози рукавом, а сам господар сидів понурій коло вікна і оком слідив за властю, що ні відси ні відти впала як вихор і понесла власне те, без чого ціла родина як стій стала в двоє бідніша і зовсім безпомічна.

### III.

Минув тиждень від того дня. Іван якийсь чудом добув римського, заніс до віта і дїстав дозвіл — узяти назад заграблений кожух. Разом із десятником пішов до Юдки, радий, що прецінь знов дочекає ся кожуха в хаті. Та радість його незабаром минула. Коли Юдка виніс кожух із комори, Іван уже здалека почув сопух гнилизни. Мокрий кожух, пролежавши тиждень у вогкій коморі, став зовсім непридатний до вжитку, зігнів і пальці розлазив ся. Йойкнув Іван і аж за голову вхопив ся руками.

— А Бог би вас побив! — сказав обертаючи ся то до десятника то до жида.

— Ни, а мене за що? — відповів Юдка. — Чи то я обов'язаний сушити ваші кожухи?

— А я також тому не винен — відповів десятник. — Казали мені заграбити — я заграбив, решта не до мене належить.

— Але ж бійте ся Бога — лементував Іван. — Я римського завлатив і втратив кожух! Хто ж мені мою кривду верне?

Юдка і десятник тільки плечима стиснули.

## Дещо про Сибір.

Сибір — се величезний шмат землі, що тягне ся від гір Уралу на заході, які відділяють Європу від Азії, аж до Тихого океану на сході і обіймає цілу північну і більшу частину середньої Азії, є простором майже в двоє більшим як ціла Європа. Населення ту дуже мало, всего кільканайцять мільонів, між тим коли Європа має около чотирьох мільонів. Більша частина Сибіру задля великої студани не надає ся на поселення для людей.

Все ще панує переконання, що Сибір — се велике заведення поправи для злочинців. Та часи того призначення давно вже минули, ще заки перший поїзд з Європи приїхав над береги Жовтого моря в Китайським залив та Тихого океану. З відкриттям сей залізничної найважливіша частина Сибіру, яка вже передтим була в часті населена європейським населенням Росії, перемінилась в урожайну землю. Від часу японської війни звернено на сі околиці ще більшу увагу і туди спрямовано головне поселення з Росії. Таких поселень є нині там мільони. Урядники переселенчої (колонізаційної) комісії працюють безнастанно щоб відмірити нову землю та заложити нові дороги. Війна спинила справді переселенчий рух, — та Сибір гостить нині інших примусових поселенців. Тут приміщено більшу частину полонених, за ними прибули десятки тисяч збігців та виселенців Поляків, Українців, Литовців та Німців. Приміщено тут також підданих німецьких і австро-угорських, між ними майже всіх галицьких Українців, яких Москалі вивезли в Росію. Між вивезеними на Сибір галицькими Українцями є багато наших визначних людей як директор „Дністра“ д-р Володимир Охримович, директор „Народної Торговлі“ Микола Заячківський, багато світських інтелігентів, кількадесят українських священиків і тисячі наших селян. Виявляє ся, що російське правительство задумує задержати на Сибірі постійно збігців, поміщуючи їх між московськими поселенцями, щоб тим скорше їх змосковити.

Про господарське положення сибірських країв не знаємо багато. Недавно тому відбув ся в Іркутську зїзд представників всіх сибірських міст; ухвалили сего зїзду не дають яс-



ного образу про господарське положення сеї країни. Здається, що средства поживи не є дорогі, однак деякі відпоручники з таких областей, в яких жие много збігців та полонених, нарікали на дорожнечу. Тим більше дасться відчувати нестача всякого рода фабрикатів, які підчас мира довозено сюди майже виключно з європейської Росії. Деяких з тих фабричних витворів може населення нині виречись, однак потрібне конче одержати, одержати та інших шкіряних виробів, яких ціни в Сибірі тепер незвичайно пішли в гору.

На цілій Сибірі позискала собі фірма Второва рід монополію на ті і інші товари, та визискує своє упривілейоване становище в неімовірний спосіб. Міська управа города Тройцкозавска хотіла впровадити максимальні ціни принаймні на одержу та одержу, щоб зберегти перед визиском бідне населення. Фірма Второва загрозила тоді громаді замкненням своїх складів, в яких такі товари можна виключно купувати. Без сумніву погроза вплинула на власті, бо тарифи не оголошено.

Представники громад підносили в Іркутську жалі по причині нестачі відповідних уряджень, головні в тих околицях, де розміщено більш скількості збігців.

Найгірше, здається, є положення тих примусових виселенців, яких запроторено з часом заняття Москвою частин Німеччини і Австро-Угорщини.

Іх вважається як „непевних“ людей. Про тих виселенців була на зїзді, здається, не конче добра бесіда, коли цензура сконфіскувала дотичні частин звіту. Все таки з неконфіскованих частин можна дещо вичитати. І так прим. підносить справоздавець, що для „чужинців“ все таки щось зроблено, бо їх акції виїмково власті студіюють: є се правдоподібно вислід дипломатичних заходів. Та про російських підданих правительство зовсім не старається. Воно підозріває їх крім того о шпонажу та доносах. Одного властителя дїбр арештовано за се, що він висказав жалі, що Німеччина під технічним зглядом стоїть вище від Росії. Найбільша частина тих, що зістали арештовані, сидить без переслухання та не знає, на якій підставі їх арештовано. Іх відіслано до губерній в Росії, де вони як арештанти сидять, не маючи ні актів ні протоколів. Ріжні добродійні товариства, які йдуть з поміччю збігцям, мають заборонене зноситись з ними засланцями. При тім їх грошеве положення є скрутне. В іркутській губернії одержують вони місячно 3 рублі 90 коп., отже 9 копійок денно, з чого самі мусять вижитись.

Загал наших примусових поселенців тяжко на Сибірі бідують і викидає як спалення хвилі повороту з московської неволі до рідного краю.

### 3 воєнних казок російських салдатів.

Серед простих російських салдатів не багато є письменних людей. Серед російських бранців, що попали в останні часи в полон, трапляються навіть деякі підполковники (унтери), що не вміють ні читати ні писати. Нічого отже дивного, що серед темних і дуже забобонних російських жовнірів ходять найдивачніші вісти про вождів так російських як і австрійських та німецьких.

Найчастіше можна почути поміж салдатами оповідання про генерала Келера. Є він для них найбільшим героєм, більшим як сам великий князь Микола Миколаєвич, навіть більшим як сам цар, а перевищають його після гадки бранців німецький цісар Вільгельм, німецький генерал Гінденбург і австрійський генерал Бороєвич. Цісаря Вільгельма представляють собі деякі російські бранці як ридаря закутого в срібний панцир, генерала Гінденбурга як столітнього старця високого на цілій сяжені. Вкінці австрійський генерал Бороєвич, що в зимі 1915 р. оборонив карпатських проходів, є в очах темного московського мужика їздцем, що вічно вганяє на кони по дебрах і горах, де тільки покажуться Москалі і боронять Карпат.

Про свого генерала Келера оповідають бранці, що його убито кілька разів, але він все чудом ожив, все ставав в що раз то иншим місцем на чолі армії і бив ворога. Підчас

австрійського наступу на лінію Сяну в осени 1914 р. генерал Келер мав боронити заді російської армії, передовсім переправи через Сян. Салдати розказують собі, що переправив через Сян боронив Келер особисто, а коли вже в однім місці перейшло військо, сам висадив міст у воздух, кинувся в Сян і перепливав його та задержався в недалекому ліску. Ту досягнув його австрійський шрапнель і ранив тяжко. З причини віднесених ран Келер помер, але в часі битви під Лмановою в грудні 1914 р. небіжик бореся знову. Прості російські салдати, що дісталися там в полон, розказують іменню, що генерал Келер стояв на вершці горбка, не уступаючи ся з місця, хотів всюди докола него падали трупи. Вкінці Австрійці вибили або поранили всіх салдатів, що були на тім горбку, а тоді Келер, не хотючи потрапити в полон, револьверним вистрілом в серце відобраз собі жите.

За сей „геройський“ вчинок стрінула його нагорода — бо як доказують знайдені розкази головного начального вожда — іменовано Келера дивізіонером і в часі славного масового наступу 1915 р. військ австрійських і німецьких, бореся він під Горлицями. По проломанню фронту, війська російські кинулися до втечі, остав тільки генерал Келер, щоб поставити опір до останньої хвилі. Тоді упав коло него австрійський гранат, що вірвав йому ногу. Генерал Келер однак не уступив, станув на одній нозі, підперся шаблею і кермував битвою доти, доки не вийшла з него вся кров, а доперва тоді повалився на неживий на землю. Помер отже по раз третій — але російські жовніри бачили його невдовзі на Буковині. Був здоровий і мав команду над цілим корпусом. В битві під Топоровом — як розказували бранці — знову його тяжко ранено. Чи помер тоді, не знають сказати, досить на сїм, що в часі теперішньої офензиви російської на галицьким фронті генерал Келер брав знову участь і знову його ранено. Тим разом доїс про те урядовий російський звіт в слідуєчих словах:

„В битві під Пістинем на рівничний захід від Кут ранено хороброго генерала графа Келера“.

Чи урядове російське донесення є так само правдиве як згадані вище оповідання простих салдатів про різні неімовірні пригоди генерала Келера — не можна напевно сказати, хоч загально звісно, що в російських урядових воєнних звітах розказується не раз про побіди, яких Москалі не віднесли, про заняті місцевості, які на світі зовсім не існують. При читанні подібних звітів пригадують ся російські воєнні звіти з часів російсько-японської війни. Японці били Москалів як Жиди Гамана, а російський штаб доносив у своїх звітах: „Ворог побитий. Ми подалися в зад в порядку. Убито одного козака, а другого ранено“.

АДВОКАТСКА НАНЦЕЛЯРІЯ  
Д-р СТЕПАНА БАРАНА  
У ЛЬВОВІ, РИНОК Ч. 10. (дїм „Просвіти“) 1. поверх, вхід з гал. „Лері“. „ „ „  
Приймає справи цивільно-процесові, нарі і неспірні. 313 5-7

## НОВИНКИ.

Час відновити передплату на „Свободу“ за другий піврік 1916 р. Хто не заплатить, сему здержить ся висилку газети. „Свобода“ коштує до кінця року 3 К.

Нові відзнаки українського і польського легіону. Архикнязь Фридрих, начальний командант армії, видав отсей денний приказ: Польський і український легіон, як відділи добровольців, які майже від двох літ борються в рядах ц. і к. армії, дали багато разів блискучі докази своєї вірності, хоробрости, витривалости та добули собі справедливе признание вождів ц. і к. армії і союзних військ. Почуваю ся спонуканими ще раз висловити

своє визнання за визначні вчинки в той спосіб, що для польського і українського легіону заряджують отсе; тут слідує опис нових відзнак для офіцерів, підполковників і жовнірів польського легіону — а дальше приказ: „Команда українського легіону має предложити предложення що до відзнаки, яка буде його вирізняти“.

В справі українських написів на залізницях і українських залізничних білетів. Як тільки дійшло до відома Загальної Української Ради, що права української мови не знаходять після відзискання Галичини навіть такого пошановання на ц. к. залізницях, яке мали перед війною, противно — українську мову поминається ся з правила як при написях на залізничних двірцях у східній Галичині, так і на картах їзди — президія Загальної Української Ради внесла письмнене представлення до міністерства залізниць. Коли ж се представлене, мимо впливу довгого часу, не приносило ніякого успіху, явили ся представники президії Загальної Української Ради д-р Кость Левицький і Володимир Темницький особисто у міністра Форштера дня 12. липня 1916 і повортили устно дотичні домагання. Міністер обіцяв повернути безплатно всі ті права українській мові на ц. к. східно галицьких залізницях, які прислужували їй перед війною.

Українська спілка для відбудови краю. Визначніші українські фінансові і господарські товариства Галичини заснували при співучасті віденського будівельного товариства „Union“ спілку для відбудови знищених війною публичних і приватних будівель. Президионом спілки є пос. д-р Кость Левицький, його заступником пос. Микола Василько і прайствительственный радник д-р Ізидор Бінг. Місцем осідку спілки є Львів, а її філіяльні заведення будуть в міру потреби засновувати ся і в інших місцях Галичини.

Централа для відбудови Галичини. Вже зорганізовано і отворено красну централу для відбудови Галичини, котра стоїть під доглядом прибічної ради, що надає загальний напрям працям над відбудовою краю. Ся прибічна рада складається з 37 членів, іменню є там 24 Поляків, 12 Українців і 1 Німець. З Українців входять: член краєвого відділу Іван Кивелюк, директор Народної Торговлі у Львові Василь Нагірний, бувший соймовий посол і адвокат в Товмачі д-р Іван Макух, директор Земельного Банку Гіпотечного у Львові д-р Леся Кульчицький, парламентарний посол і парох в Купновичах пов. Рудки о. Степан Онишкевич, бувший соймовий посол селянин з Угринова пов. Станіславів Лазар Винничук, крилошанин львівської митрополічної капітули о. Тит Войнаровський, бувший соймовий посол і адвокат в Перемишлі д-р Теофіл Кормош, майстер шлюсарський у Львові Михайло Стефанівський, директор краєвого Союзу господ. торговельних спілок у Львові і професор гімназії Денис Коренець, інженір з Борислава Филип Левицький і секретар Сільського Господаря у Львові Василь Струк.

Український театр у Львові дає тепер кожного тижня в неділю о пів до восьмої вечером представлення в новій величавій сали товариства Лисенка при ул. Шашкевича коло касарні жандармерії. Виставляють ся штуки з нашого народного життя, на які повинні ходити особливо українські жовніри пробуваючі у Львові, тим більше, що ціна за вступ дуже приступна, а можна повчитись і загаріти свого духа.

Українець військовим австро-угорським заступником. При посольствах в чужих державах є також військові заступники, які свому правительству подають замітки про стан армії в даній державі. Тому що висших штабових офіцерів Українців майже не було, ми доси не мали ні одного військового заступника української народности. Аж тепер першим військовим австро-угорським заступником (аташе) при австро-угорським посольстві в Софії в Болгарії зїстав іменований Українець полковник генерального штабу Іван Новак, родом з Жовківщини, котрого болгарський король прийняв вже на окремій послуханню.

Українці-інваліди в дорозі обміни. Дня 21. червня 1916 р. прибули до резервового шпиталю в Літомерицях в Чехії в дорозі обміни слідуєчі інваліди Українці:

Микола Іванець п. п. 89, комп. 16, Іван Гричук п. п. 24, к. 1, Йосиф Зевчук п. п. 80.



к. 6, Гарасим Гулей п. п. 22, к. 2, Стефан Середницький п. п. 77, к. 6, Василь Заряк п. п. 45, к. 4, Никола Фраюк п. улан. 5, швад. 2, Васяко Шафка п. п. 3, комп. 3, Іван Сміло п. п. 89, к. 8, Василь Самар п. п. 77, к. 1, Іван Чернецький п. п. 35, к. 3, Петро Романеску п. п. 19, к. 2, Юрко Тумош п. п. 89, к. 4, цивільний Дмитро Сабірик, Теодор Сашко п. п. 95, к. 9, Теодор Сухолецький п. п. 19, к. 2, Йосиф Слободянюк п. п. 20, к. 7, Іван Гуреш п. п. 31, к. 13, Микола Курочка п. п. 35, к. 1, Лука Шинокевич п. п. 35, к. 12, Павло Мареняк п. п. 53, к. 4, Юрко Тарзах п. п. 18, к. 2, Альфонс Гетш, однорічний добров. п. п. 4, к. 2, Микола Хміль полк ул. 13, шв. 1, візник Мих. Чумер; візник Андрій Малецький, Мих. Кашуя п. п. 22, Дмитро Тарнавський п. п. 55, к. 14, Мих. Лазаренко п. п. 30, к. 2, Дмитро Країнік п. п. 18, к. 1.

**Воєнні шкоди в Галичині.** Після дотеперішних урядових обчислень в Галичині було знищених або ушкоджених воєнними діями в 60 повітах загалом 69.216 домів а 110.865 господарських будинків. Зсеї кількості припадає на 116 містечок в 48 повітах 15.592 мешкальних домів і 16.411 господарських будинків, а в 1323 селах 54.634 мешкальних домів і 103.455 господарських будинків. В 57 повітах є в римокатолицьких парохіях зовсім знищених 15 костелів і 48 сильно ушкоджених і 12 парохіальних домів зовсім знищених а 27 ушкоджених, 77 господарських будинків знищених і 78 ушкоджених. Греко католицьких церков знищених є 20, ушкоджених 33, 20 парохіальних домів знищених, і 31 ушкоджених, 87 будинків ерекціональних знівечених, а 60 ушкоджених.

**Покликане ополчення р. 1897.** Урядом оголошують: Незадовго покличе ся австрійських і угорських ополчень уроджених в 1897 р. котрих при переглядах, які тепер відбуваються, признано спосібними до служби. Сі, котрі являть ся до перегляду до 22. липня включно, будуть покликані на 1. серпня, а ті, що по сім дни будуть ставити ся до перегляду, на 10. серпня.

**Диспенза на полевій роботі з неділі і свята.** Львівський греко-католицький митрополічний ординаріат видав дня 15. липня с. р. розпорядок, яким з причини потреби скорого зібрання земних плодів з поля для правильного виживлення армії і людности та задля браку робітника по причині покликання мушун до військової служби надаєть ся диспензу (звільнене) від святкування неділі і свят в сім році аж до часу, коли не збере ся земних плодів з поля. В неділю і свята вірні мають вислухати раненько Служби Божої, почім вільно їм робити в полі. Сей розпорядок мають священники оголосити по церквах.

**Ранені і бранці у Львові.** Минувшого тижня слідно було у Львові великий воєнний рух. Улицями їхали автомобілі Червоного Хреста, котрими перевозувано до шпиталів ранених учасників битв на галицькій і волинській фронті. Ранених звозувано також трамваєвими возами. Всіх перевозувано легко і справно до шпиталів, звідки знова відвозувано на залізницю всіх тих, що трохи поздоровіли. Через Львів переведено в останніх днях около 2000 російських бранців взятих недавно в полон.

**Причастіє для дітей в другі роковини світової війни.** Папа римський Бенедикт XV. видав розпорядок, котрим припоручає всім католицьким єпископам в Європі, щоби в неділю дня 30. липня 1916 р. як в другі роковини вибуху світової війни припоручили своєму підчиненому духовенству уділити причастіє як найбільшій кількості дітей.

**Ограничене споживання мяса і товщів.** На підставі міністерського розпорядку, який входить в жите з днем 25. липня 1916 р. поширюєть ся заказ споживання мяса в днях безмясних себто ві второк і в п'ятницю на всі пригожі до споживання части вола, теляти, безрогої, барана, кози, коня, крілика, домашної птиці і дичини, дальше на мясні консерви, масарські вироби включно зі шинкою, а з деякими виїмками також на ковбаси. Споживане мяса в приватних господарствах в безмясні дни заказуєть ся під карою. В шинкарських го-подарствах та всіх підприємствах, які видають поживу, обід чи вечеря може містити лиш 2 роди мяса. Заказане є подавати всі потрави смажені в розпушенім товщі або маслі, дальше заказуєть ся по-

давати сире або розпушене масло, а в суботу є заказане вживане товщів до приправи риби, мясних потрав в тих підприємствах. Одній особі не вільно подати більше чим одну мясну потраву. Вага мяса зглядно риби подаваної в потраві не може переходити певної границі. Спис потрав разом з ціною має бути виставлений у виднім місці з уличі. Заказуєть ся фабрикацію консерв мясних для цивільного населення. Краєві власті є уповновласнені ограничити фабрикацію масарських товарів до певних родів.

**Теперішня офензива і воєнне обезпеченє.** Велика російська офензива, а неменше і італійська протиофензива, спричиняють смерть неодного з наших жовнів. Про се повинні пам'ятати родини покликаних до війська і обезпечувати їх в воєнім обезпеченю на случай їх смерті на полі битви або в наслідок ран чи пошести. Одлата за воєнне обезпеченє мала і можна її складати в податковім уряді. Се повинні робити головноті, що беруть військові причинки. Наші люди повинні жадати українських поліс обезпеченя.

**Бронз замість золота.** З огляду на трудности в добуваню золота видав цісар розпорядок щоб доси вибівані з золота ордери, аїменно: ордер Леопольда, залізної корони та Фраанц Йосифа і золоті медалі хоробрости роблено від тепер з бронзу.

**Російська адміністрація занятої Галичини і Буковини.** Російські часописи доносять, що адміністратором Буковини і занятої часті Галичини має стати генерал адютант Трепов, а його помічником та посередником між населенєм і правительством граф Йосиф Потонкий, польський магнат з Волини.

**Воздушна труба шаліла минувшого тижня в місті Вінер Найштадт коло Відня.** Зірвав ся такий шалений вихор, що зривав з каменів дахи і нїс їх далеко у воздуху а опісля кидав на землю. Людей і звірята, а навіть вози з кіннями, вихор підносив високо в гору, нїс їх кількадесят кроків, а кинувши їх на землю, убивав їх на місці. Загілом поггло тоді на місці около 40 людей, а около 200 людей тяжко поранено. Коний, коров і свиний убила буря кількасот штук. Загально шкода нанесена сею бурєю виносить около три мільйони корон.

**Як галицькі Жиди викручують ся від війська.** Недавно відбулась у Відні розправа перед дивізійним судом краєвої оборони проти 20-літнього торговельного помічника Мошка Цімермана з Галичини, обжалованого о злочин проти § 67. військового зак. Акт обжаловання підносить, що він ставав до бранки дня 19. жовтня 1915 перед бранковою комісією у Кракові, яка признала його як нездібного до військової служби. Підписи на ополченецькій карті були пофальшовані. По сій причині станув Цімерман у друге перед бранковою комісією, яка признала його як здібного до військової служби. Доходження виказали, що Цімерман взагалі не ставав до бранки в Кракові, що послугував ся підробленими військовими легітимаціями, щоби лиш увільнитись від військової служби. По переведеній розправі засудив суд Цімермана на 8 місяців арешту та грошеву кару в квоті два тисячі корон, при чім сейчас відставлено його до військової служби. Кару арешту має відбути доперва по війні.

**Зрада визначних Італійців.** Посол до австрійського парламенту з міста Трієнту д-р Цезар Батісті попав ся в останніх боях як капітан альпінів на італійським фронті в австрійський полон. Як австрійський підданий вступленем до ворожої армії допустив ся він злочину головної зради, за що відповів перед воєнним судом Австрійська стежа відставила його до Трієнту. Д-р Батісті вже в серпні 1914 р. втік через границу до Італії, вів там оживлену протиавстрійську агітацію, а з почином війни вступив до італійського війська в характері поручника. Разом з дром Батісті дістав ся в австрійські руки один з молодих італійських політиків з Тироля др Фільці, кандидат адвоката у Роверета як італійський поручник. Последні телеграми доносять, що дра Батісті засуджено на смерть. Вирок виконано 14. липня с. р.

**Міжнародна мирова маніфестація.** Зі Штокгольму доносять: Міжнародна нарада для мирового посередництва, що відбула ся недавно в Штокгольмі (столиця Швеції), дала почин до уладження у всіх краях мирових ма-

ніфестацій в дни 1. серпня 1916, в яким кінчить ся другий рік війни. Кличем маніфестації має бути: „Недопустити до третьої воєної зими“. Невтральні європейські і американські держави мають зажадати від воюючих сторін, щоби подали свої мирові усліва. Крім публичних зборів, походів і богослужень, має бути у всіх неувтральних краях переведена дня 1. серпня рівночасна 5 хвилинна перерра у всякій праці. О год. 10. перед полуднем здержить ся цілий цивільний рух на 5 минут, навіть кожний залізничний поїзд стане на кілька секунд в місці, де буде знаходити ся в означеній порі. Богато держав згодило ся на сю маніфестацію.

**Замах на президента Аргентини.** Дня 9. липня с. р. в Бунейос Айрес (столиця полуднево американської держави Аргентини, на полудне від Бразилії) після перегляду військ, якийсь чоловік, який заявив опісля, що є анархістом, стрілив кількакратно з револьвера до президента республіки, в хвилі коли він стояв на балконі своєї палати. Президент є ранений. Винувник замаху називаєть ся Мандріні.

**Злодій російським генералом.** Російські газети доносять, що командант 17 російського корпусу генерал Ресвій одержав ордер святої Анни І. кляси. Сей генерал звав ся давнійше Райнбор, котрого засуджено за великі крадіжки з часів як був губернатором Москви на чотири роки в'язниці. Тепер з причини браку генералів цар його уласкавив і приділив до чинної армії. Нема що казати — гарних генералів мають Москалі.

**Сто гранатів на минуту.** Такого нагального огню, як підчас теперішньої англо французької офензиви, ще не було. Правдиве море огню проливалось в воздуху. В минуті спало пересічно по 100 гранатів. Підмоги приходили що раз при звуках музики. Жовніри йшли в бій співаючи. Небо було аж чорне від димів. Англіїці мали свої гармати на лівім крилі під Тієпваль в центрі під Ля Боассель і на правім крилі від Фрікура аж до Манети. Огонь їх був страшний. Одно трудно поняти: як Німці могли видержати в тім пеклі. Бо з ударом години пів до осьмої рано розгоріло ся правдиве пекло. Поруч гармат сипала огнем і піхота, а в горі літали летуни, кидаючи бомбами. Один з бранців оповідає, що видів ескадру з 60 літаків, яка оперувала над німецькими лініями.

**Заміна жінок.** В однім селі в Ярославщині недалеко російської границі було заняте при полевих роботах більше число полонених Москалів, котрих розміщено в селянських хатах. До одної з хат, що належить до жінки, якої муж дістав ся до російської неволі, приміщено полоненого Москаля, що мав своє сільське господарство в уфимській губернії в Росії. Недавно по довгих місяцях одержала ся жінка від свого чоловіка картку, в котрій їй доносить, що попав в полон і тепер живе в селі К. уфимської губернії, де працює як полевий робітник у такої то а такої Московки. Показало ся, що полонений Москаль походить як раз з того села, а жінкою, про котру пише в картці, є його власна жінка.

**За посліплатою почта пакунків тепер не приймає, тому не можемо вислати „Евангелія“ за посліплатою. Просимо ласкаво рівночасно з замовленем прислати гроші. — Адміністрація „Свободи“, Львів, Ринок 10.**

## В справі передавання жеребних військових клячий рільникам.

З покликом на попередні оголошення в справі передавання жеребних військових клячий до ужитку рільникам подаємо отсим докладні усліва, на яких війскова управа передає їх господарям. Поданя о відданє військових жеребних клячий вносити належить до міністерства рільництва (відділ: Inspektorat für Pferdezüchtanstalten, Wien I. Liebiggasse 5). Поданя мають бути остемпльовані на 1 К. Коли господар, який стараєть ся о жеребну кляч, віддав передше свої коні до військового ужитку, чи то внаслідок зареєвирования через війскові відділи, чи то внаслідок заасентеро-



ваня (Evidenzblattperde), має надіслати се в своїй поданню, тому що господарі такі мають першешство в старанні о військові коні і через влади будуть протеговані. Скріплене подання шотвержене через старство або рільниче товариство не є вимагане. Задля береження інтересів нашого хліборобства порадою є надіслати відписи внесених до міністерства подань краєвому товариству господарському „Сільський Господар“ у Львові, ул. Зіморівича 20. Права і обов'язки переймаючого вагітні клячі військові подає правильник, який господар має у формі реверсу підписати.

Правильник сей звучить: 1) зобов'язуюся військову кляч . . . . . аж до її ожереблення безплатно плекати і в чотири до шість місяців по ожеребленню в стані до воєнної служби придатним назад віддати;

2) що до правних постанов о держанню військових коней піддаюся існуючим тепер правним постановам о держанню урльопованих коней кавалерії згідно піхоти (з її відділів машинових крісів) з тою різницею, що коли кляч з моєї вини згине, пропаде, буде мусіла бути убита і т. д. або коли її продам, згідно заставлю, зобов'язуюся заплатити військовій управі ціну за кляч дійсно заплачену і мені відому, а не звичайну ціну за військову ремонтну;

3) потверджую відбір провірної книжочки (Kontrollbuch) і зобов'язуюся віддати її рівночасно при віддачі клячі;

4) як винагорода за живлене, приміщене, і інші видатки получені з держанем жеребної клячі, припадає мені на виключну і неоспориму мою власність сподіване жеребя;

5) Коли кляч скине жеребя або жеребя по народженню згине, маю право віддати кляч військовій управі зараз, не маю однак права жадати звороту якихнебудь коштів (за живлене, приміщене і пр.);

6) вкінці зобов'язуюся віддати мені кляч через весь час її держання уживати лиш до таких робіт, які не спричинять шкоди її здоровлю. Подаючи отсе до відомо, визнає підписане краєве товариство господарське інтересованих, що вони безпроточно внесли умотивовані і остепільовані подання до міністерства рільництва, надсилаючи відписи їх до підписаного товариства.

Краєве товариство господарське „Сільський Господар“ у Львові.

# ЕВАНГЕЛІЯ

на неділі і свята

в перекладі на українську мову.

Книжонка, яка повинна знаходити ся в кожній українській хаті. Для тих, що стоять в полі, в окопах є вона найкращою духовною розрадою.

Ціна 1 жорсна. Ціна 1 корона.

Замовляти: „Свобода“, Львів, Ринок 10.

При замовленню посилає ся рівночасно гроші (1 К.) за книжку, а ми того самого дня висилаємо замовляючому. Жовнірам на усі Feldpost-и також шлемо. — А хто пришле відразу гроші на десять примірників, то є 10 К., то дістане ще одну книжку даром.

ЗАМОВЛЕННЯ БЕЗ ГРОШИЙ НЕ ПРИНИМАЄМО.

## НАДІСЛАНО.

АДВОКАТ

Др. Антін Горбачевський

переніс канцелярію з Чорткова до Дрогобича і веде її в домі „Народного Дому“, при ул. Стрийській, I. поверх.

4—10

36

## Оголошення.

Для тих, що оголошують ся, подаємо до відомо, що у нас є така тарифа:

Оголошення звичайні за стрічку одношпальтову дрібним друком або її місце 20 с. — Надіслане за стрічку дрібним письмом або її місце 60 с., в оповістках 80 с., в часті редакційній 1 К. Повідомлення про вичаї, заручини і т. п. по 1-50 К за стрічку, найменше 4 К. Дрібні оголошення за слово 6 с., найменше 60 сот. Слова грубшим друком числять ся подвійно. Передплата і належитість за ісерати платні у Львові.

**ПРОСТУДИ ШИЙ** можна легко оминати через оживлене обігу крові. Живо обігаюча кров є найпевнішим охоронним средством проти впливів студени. Се досягаємо через внутрішнє виділюване флегми при помочи Фейлера оживляючої антисептичної рясинної есенції флюїд з маркою „Ельза-Флюїд“. При виступивших вже болях горла можна її уживати до усмиряючих біль натирань і окладів, 12 флашок висилає всюди оплатно апікар **E. V. Feller, Stubica, Elsaplaz Nr. 308 (Kroatien)**. Поручене многими лікарями. Більше як 100.000 листів з подякою. Також для Фейлера очищуючих пігулок Ельза.

Хто з передплатників-селян „Свободи“ хотів би в своїй рідній українській мові мати щоденно вісти з світа, особливо з війни, най запернумерує

# Діло

Передплатники-селяни „Свободи“

мають знижку

і платять

2 Корони місячно.

ТОВАРИСТВО  
ВЗАЇМНОГО КРЕДИТУ

# „ДНІСТЕР“

у ЛЬВОВІ

ул. Руська ч. 20.

Телеф. 788.

засноване при Товаристві взаїмних обезпечень „ДНІСТЕР“ в р. 1895 на підставі закона о стоваришеннях з р. 1873.

Одвічальність членів обмежена до подвійної висоти уділу.

Цілю Товариства є уділюване кредиту своїм членам рільникам обезпеченим в „Дністрі“ від більше літ.

Відсотки від вкладок 4 проц.

без потручення рентового податку.

## ВКЛАДКИ

приймає і виплачує Каса Товариства в урядових годинах від 8. до 2. в полудне.

Конто в Почтовій Шкадині 35.527.

Жирове конто в Австро-угорським Банку.

Шкадині вкладки К 4,725.000

Власний маєток „ 649.000

Удїлені позички „ 4,850.000

Канцелярії Товариства отворені перед полуднем.

1 6—2

# Ширіть „Свободу“!

Фейлера добре ділаюча і усмиряюча болі  
— рясинна есенція флюїд з маркою —



# „ELSA-FLUID“

для уленшення

відходу флегми.

12 флашок оплатно 6 корон. Апікар E. V. Feller, Stubica, Elsaplaz Nr. 308. (Kroatien). Більше як 100.000 листів з подяками.

Краєвий Союз Господарсько-Торговельних Спілок у Львові

ул. Зіморівича ч. 20.

поручає: 1) штучні погної, як томасину, суперфосфатт, потасову сіль і калуський каліт. 2) Дротяні сітки на огорожене. 3) баїцу Діпія проти сніти. 4) коси і серпи. 5) накілісні мотики (плянети), плужки до обгортання бараболо. 6) камінний уголь так пруський, як і краєвий. 7, бляху на кряте дахів і все в господарстві потрібне. Цінники і услівя продажи на жабане висилає ся.

ДІРЕКЦІЯ.



Матовий чорний скоро висихаючий лякер до запускання шкільних таблиць. Ціна тепер за кільограм, з оплатою поштовою 17 кор.

Доза фарби червоної до роблення лінійменту враз з відповідним пендалем 3 кор.

Кільо лякеру вистарчає до обтягнення 4 до 6 таблиць.

Докладне поучене лякерования як також роблення лінійменту все доручає ся.

Висилає за посліплатою, або за попередним надісланем грошей

Фабрика таблиць і чисельниць шкільних в Самборі XIV. Галичина.

38

3—2